



## CONDIZIONI DI VENDITA

### Art. 1 - Oggetto

**1.1** Le presenti condizioni si applicano ai contratti di vendita, da OSVAT al COMPRATORE, delle proprie valvole, sedi valvole e guide valvole per motori endotermici (di seguito i "**Prodotti**"), le cui specifiche tecniche sono indicate nel catalogo di OSVAT (pubblicato sul sito web di OSVAT o direttamente sottoposto al COMPRATORE) o nel progetto del COMPRATORE, a seconda dei casi (di seguito le "**Specifiche Tecniche**"), di cui il COMPRATORE ha, autonomamente e sotto la propria responsabilità, valutato l'idoneità all'uso (o agli usi) proprio e/o dei propri clienti.

**1.2** Nessun obbligo di vendita futura o di esclusiva è concesso al COMPRATORE da parte di OSVAT, che sarà pertanto libera, in qualsiasi momento, di confermare gli ordini del COMPRATORE o di non confermarli; OSVAT avrà il diritto di sospendere, interrompere e variare, in qualsiasi momento, la produzione e la vendita dei Prodotti, fatta salva la consegna degli ordini confermati.

### Art. 2 - Ordini

L'ordine sarà vincolante per il OSVAT e per il COMPRATORE solo previa conferma scritta di OSVAT, alle condizioni qui previste nonché a quelle ulteriori e/o diverse stabilite nell'offerta di OSVAT (pro-forma) e nella sua conferma d'ordine.

### Art. 3 - Consegna

**3.1** I Prodotti venduti da OSVAT sono consegnati presso la sede di OSVAT secondo la condizione EXW Incoterms CCI 2020, salvo diverso accordo tra le Parti; in ogni caso, qualora OSVAT incarichi il vettore e paghi il trasporto sino alla sede del COMPRATORE o sino ad altro luogo convenuto, ciò avverrà per conto e, secondo gli accordi, a spese di quest'ultimo e il COMPRATORE resterà pienamente responsabile per il trasporto dei Prodotti.

**3.2** La consegna deve avvenire tra i 60 (sessanta) e i 120 (centoventi) giorni lavorativi (da lunedì a venerdì escluse feste nazionali in Italia e altri periodi di chiusura della OSVAT) dalla conferma scritta da parte di OSVAT dell'ordine, salvo che sia diversamente indicato nell'offerta o nella conferma d'ordine della OSVAT; in ogni caso le date di consegna sono da considerarsi meramente indicative. In caso di accordo su un termine di consegna vincolante e di ritardo per cause imputabili esclusivamente a OSVAT, quest'ultima sarà unicamente tenuta a pagare, a titolo di penale, lo 0,2% del prezzo dei Prodotti consegnati in ritardo per ogni intera settimana di ritardo, sino ad un limite massimo del 2% del prezzo di detti Prodotti e OSVAT non avrà alcuna altra responsabilità, con espressa esclusione di qualsiasi altro diritto del COMPRATORE al risarcimento di danni o di altri diritti connessi con la ritardata consegna. Le consegne parziali e anticipate sono ammesse.

### Art. 4 - Prezzo

Il prezzo dei Prodotti è stabilito nell'offerta o nella conferma d'ordine secondo il listino prezzi in vigore di OSVAT, che quest'ultima ha diritto di variare in qualsiasi momento, salvi gli ordini già confermati.

### Art. 5 - Pagamento

**5.1** Il pagamento del prezzo dovrà pervenire a OSVAT prima della spedizione dei Prodotti, salvo che sia diversamente stabilito nell'offerta o nella conferma d'ordine di OSVAT.

**5.2** Il ritardo nel pagamento, anche solo parziale, comporta il diritto di OSVAT di sospendere l'esecuzione e/o di risolvere i contratti di vendita tra le Parti, anche se diversi da quello cui si riferisce l'inadempimento rappresentato dal ritardo nel pagamento.

### Art. 6 - Garanzia

**6.1** OSVAT garantisce la conformità dei Prodotti alle Specifiche Tecniche presentate al Compratore prima dell'ordine, che il COMPRATORE dà atto di conoscere e accettare con l'invio d'ordine ad OSVAT. Le obbligazioni di garanzia di OSVAT sono subordinate alla condizione che i Prodotti siano stati sempre correttamente trasportati, stoccati, installati, utilizzati secondo la massima diligenza professionale e in conformità con le istruzioni di OSVAT, anche indicate sul proprio catalogo, ivi incluso l'obbligo di conservazione dei Prodotti, in ogni tempo, in ambiente chiuso e al riparo dall'acqua. La garanzia decade anche in caso di alterazione dei Prodotti e in qualsiasi altro caso di uso improprio.



## CONDIZIONI DI VENDITA

**6.2** In caso di difetti dei materiali o di produzione, di mancanze o di altre irregolarità della consegna, incluso dell'imballaggio, il COMPRATORE annoterà una "riserva" sul documento di trasporto e comunque ne darà dettagliata notizia scritta al OSVAT entro il giorno successivo alla data di consegna o - in caso di difetti occulti – alla data di scoperta del difetto e, comunque, non oltre un anno dalla consegna e, in tali casi, il OSVAT sarà unicamente tenuta, a propria esclusiva discrezione, a sostituire o rimborsare i Prodotti difettosi. I Prodotti oggetto di un reclamo in garanzia da parte del COMPRATORE devono essere tenuti a disposizione del OSVAT per eventuali test e ispezioni e dovranno essere distrutti o, in tutto o in parte, o resi a OSVAT, a spese del COMPRATORE, esclusivamente dietro relative istruzioni scritte di OSVAT, a meno che sia provato che i Prodotti sono difettosi, caso in cui ragionevoli costi per la riconsegna dei Prodotti potranno venire rimborsati al COMPRATORE.

**6.3** A parte quanto qui previsto, OSVAT non avrà alcuna altra responsabilità, in particolare è espressamente esclusa qualsiasi responsabilità per danni, incluso il lucro cessante o qualsiasi spesa altra o perdita, fatta salva la responsabilità nei casi di colpa grave o dolo secondo le norme inderogabili di legge. Il COMPRATORE è tenuto ad indennizzare e manlevare OSVAT, a prima richiesta da parte di quest'ultima, da qualsiasi contestazione stragiudiziale o azione giudiziale di terzi, per danni a persone o cose o per qualsiasi altro danno che derivi o sia connesso all'installazione o a qualsiasi altro utilizzo dei Prodotti o a qualsiasi atto o fatto imputabile al COMPRATORE.

### **Art. 7 – Proprietà industriale, intellettuale e segretezza**

**7.1** Il COMPRATORE riconosce di non essere licenziatario e comunque di non essere titolare di diritti rispetto al marchio OSVAT né ad altri segni distintivi e ad altri diritti di proprietà industriale e intellettuale o diritti d'autore di titolarità di o comunque concessi in licenza a OSVAT (qui di seguito '**diritti di P.I. di OSVAT**'), essendo autorizzato ad usarli unicamente al fine e nei limiti dei propri rapporti contrattuali con OSVAT.

**7.2** Salvo quanto previsto all'art. 7.1. il COMPRATORE non potrà, né durante la vigenza dei rapporti contrattuali con OSVAT né successivamente, registrare o usare, direttamente o indirettamente, ossia per mezzo di o in collaborazione con terzi, i diritti di P.I. di OSVAT né diritti di proprietà industriale e intellettuale o diritti d'autore simili o comunque confondibili con essi.

**7.3** OSVAT dichiara che, per quanto a sua conoscenza, anche grazie ad un servizio di monitoraggio sui diritti di P.I. di OSVAT, i Prodotti a proprio catalogo non violano alcun diritto di terzi, pur senza assumere alcuna responsabilità al riguardo nei confronti del COMPRATORE. Nel caso in cui il COMPRATORE abbia notizia di qualsiasi violazione, potenziale o effettiva, dei (i) diritti di P.I. di OSVAT o (ii) di diritti di terzi ad opera dei Prodotti, il COMPRATORE ne darà notizia prontamente e per iscritto a OSVAT. Nel caso di Prodotti a disegno e/o a marchio del COMPRATORE e di violazione, attuale o potenziale di diritti di terzi, il COMPRATORE si impegna ad indennizzare e manlevare OSVAT, a prima richiesta da parte di quest'ultima, da qualsiasi richiesta stragiudiziale o giudiziale di detti terzi.

**7.4** Per tutta la durata dei rapporti contrattuali con OSVAT e successivamente al loro scioglimento per qualsiasi causa, il COMPRATORE deve mantenere segreta, ossia non rivelare ad alcun terzo né divulgare, nonché astenersi dall'utilizzare per finalità diverse dall'esecuzione dei rapporti contrattuali con OSVAT, qualsiasi informazione di natura riservata rivelata da OSVAT o relativa a quest'ultima, comunque appresa.

### **Art. 8. Riserva della proprietà**

I Prodotti divengono di proprietà del COMPRATORE solo a seguito dell'integrale pagamento del relativo prezzo.

### **Art. 9 – Legge e controversie**

**9.1** Le presenti condizioni, lo scambio precontrattuale e i contratti tra le Parti sono regolati dalla legge italiana.

**9.2** Qualsiasi controversia tra le Parti che non possa essere risolta stragiudizialmente sarà risolta in via esclusiva dal foro di Torino (Italia).